

第9回 再帰動詞(1)・曜日、日付の表現

§ 1. 再帰動詞とは？

スペイン語の動詞には、他動詞だけがあって、これに対応する自動詞のないものがあります。しかもその中には、他動詞としてよりも自動詞として使うことが多い動詞も少なくありません。そういう場合、再帰動詞を自動詞として用います。他動詞に直接目的語として「自分自身を」という意味の再帰代名詞をつけて、「自分自身を動かす」「動く」というように、自動詞に変えてしまうわけですね。これからは辞書を用いる際、引いた動詞が他動詞か自動詞かをしっかり確認する必要があります。英語でその習慣がある方は問題ないでしょう。その動詞に再帰用法がある場合、必ずと言っていいほど再帰用法の項目がありますので、必ず線を引くようにしましょう。

再帰動詞の基本用法では、直接目的語である再帰代名詞は動詞に吸収され、「自分自身を」という本来の強い意味を失い、単なる自動詞化のサインになってしまうと考えて構いません。なお、基本用法の場合、主語が原則として人間でも物でも問題ありませんが、動詞の中には、意味の上から主語が人間に決まっているもの(例：「結婚する」)や、物に決まっているもの(例：「開く」「閉まる」)があるので、この場合は仕方ありません。

§ 2. 再帰代名詞

	単 数	複 数
1人称	me (私自身を, に)	nos (私たち自身を, に)
2人称	te (君自身を, に)	os (君たち自身を, に)
3人称	se (あの人自身を, に; あなた自身を, に)	se (あの人たち自身を, に; あなた方自身を, に)

* たて続けに代名詞が出てきていますので、上手に整理してください！

§ 3. 再帰動詞の活用

第一外国語を英語としている私たち日本人にとっては、不思議な活用です。原形と活用形が印象に残りますので、活用自体は簡単に憶えることができます。

levantarse (起きる) 他動詞 levantar (起こす)

me levanto

nos levantamos

te levantas

os levantáis

se levanta

se levantan

再帰動詞の活用語尾は今までと全く同じです。

練習問題 14 次の再帰動詞を活用させてみましょう。

(1) cerrarse

.....

(2) sentarse

.....

§ 4 . [再帰動詞] 直接再帰

* 自動詞的な意味で用いられる用法です。

例) ¿A qué siempre **te levantas**? ----Pues a las siete y media.

(君は何時に起きるの? - さあ, 7時半かな.)

Mi padre siempre **se acuesta** muy tarde.

(父はとても遅く寝ます.)

* いまのところ, 以下の再帰動詞を憶えておきましょう。

levantarse (起こす) ducharse (シャワーを浴びる) bañarse (風呂に入る)

abrirse (開く) cerrarse (閉まる) acostarse (寝る) sentarse (座る)

acordarse de... (...を思い出す)

練習問題 15 次の日本語をスペイン語にしましょう。

(1) そのスーパーは8時に閉店する。

.....

(2) 祖父はソファーに腰を下ろす。

.....

(3) 普段は何時に就寝しますか?

.....

§ 5 . 曜日, 日付の表現

* 曜日名, 月名を憶えましょう。

「曜日名」

lunes martes miércoles jueves viernes sábado domingo

「月名」

enero febrero marzo abril mayo junio julio

agosto septiembre octubre noviembre diciembre

例) ¿A cuántos estamos hoy? ----Estamos a uno (primero) de agosto.

(今日は何日ですか。 - 八月一日です。)

* 「1日」のみ序数が使えます。それ以外は基数で表現します。

¿Qué día es hoy? ----Hoy es viernes.

(今日は何曜日ですか。 - 今日は金曜日です。)

副詞として使う場合，日付と曜日には定冠詞を付け，月は en を付けます。

Los domingos estoy siempre en casa.

(日曜日には私はいつも家にいます。)

Hay una reunión importante el día veinte de este mes.

(今月の二十日には重要な会議があります。)

* 上記下線部のように，「～日」には el día をつけます。

En septiembre hay dos días de fiesta nacional.

(九月には(国民の)祝日が2日ある。)

練習問題 16 次の日本語をスペイン語にしましょう。

(1) 今日は何日ですか。 - 七月五日です。

(2) 今日は何曜日ですか。 - 今日は月曜日です。

(3) 私は12月にスペインへ行きます。

[練習問題の解答]

14. [省略]

15.

(1) El supermercado se cierra a las ocho.

(2) Mi abuelo se sienta en el sofá.

(3) ¿A qué hora se acuesta usted normalmente?

[注：動詞は全て語根母音変化動詞です。これは改めて扱います]

16.

(1) ¿A cuántos estamos hoy? ----Estamos a cinco de julio.

(2) ¿Qué día es hoy? ----Hoy es lunes.

(3) Voy a España en diciembre.